

**M.T.I.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 189-480, 388-580

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



m t i b e l f ö l d i h i r e k

1967. november 3.

bb 1. tízmillió forint a budapesti kiskereskedelem fejlesztésére  
i hi/gg-lm sr 1967. november 3.

ebben az évben mintegy tízmillió forintot költenek a fővárosi kiskereskedelmi hálózat fejlesztésére, eddig 120 bolt korszerűsítettek, s az év végéig további huszat hoznak rendbe. ezenkívül öt új üzlet épül./mti/

bb 2. az országos műszaki könyvtár  
gg-lm sr

1967. november 3.

és dokumentációs központ olvasótermei és kölcsönzési szolgálata november 5-én, 13 óra 30 percig áll az olvasók rendelkezésére, november 6-án és 7-én a könyvtár zárva tart./mti/

bb 3. kresz játszópark dobogókőn  
vid szf/-lm la

1967. november 3.

a dobogókői általános iskolában kresz játszópark nyílt. a több ezer négyzetméteres területen épített miniatűr utakon elhelyezték a legfontosabb utburkolati jeleket és a közlekedési jelzőtáblák kicsinyített mását. az iskolában nemrég alakult közlekedési szakkör tagjai kisautókkal, kerékpárokkal és rollekkel gyakorolhatják a közúti közlekedés szabályait. a játszóparkban vendégül látják a környező iskolák tanulóit is./mti/

- i -

*Handwritten mark*

bb 4. emlékjelvény az arany- és gyémántdiplomás pedagógusoknak  
1 vt/LK-Lm sr  
1967. november 3.

a pedagógusok szakszervezetének elnöksége úgy határozott, hogy emlékjelvényt adományoz az arany-, illetve gyémántdiplomás pedagógusoknak, azoknak, akik 50, illetve 60 évvel ezelőtt szereztek diplomájukat, s több évtizedes áldozatkész oktató-nevelő munkájukkal érdemelték ki a megtisztelő elismerést. a jelvényeket a szakszervezet - a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából - most küldi meg első ízben több mint három-ezer idős budapesti és vidéki nevelőnek./mti/

bb 5. „mozaik-pavilonok,, a budapesti utcákon  
1 hi/tm-Lm sr  
1967. november 3.

ötven „mozaik-pavilon,, - fűthető kisáruda-színesíti a jövő évtől a fővárost. az új kereskedelmi egységeket üzemek és gyárak mellett, további munkás-lakta körzetekben és az új településeken állítják fel./mti/

bb 6. ahol már elmúlt a karácsony  
vid szf/sk-Lm Ká  
1967. november 3.

a győri keksz- és ostyagyárban októberben befejezték a karácsonyi édességek gyártását. összesen 700 mázsa csokoládéfigurát készítettek függeléknek a karácsonyfákra, s az egész mennyiséget már el is szállították a kereskedelemnek. az üzemből november 1-től már húsvétra készülnek. húsvétra hét vagon kacsát, csibét, bárányt és nyuszt szállítanak az üzletekbe csokoládéból./mti/

bb 7. „mini-lakótelepek,, a 22. kerületben  
1 hi/tm-Lm sr  
1967. november 3.

a következő években a 22. kerületben több kisebb lakóközter alakítanak ki. a nagytétényi bartók béta uton 740 lakás épül blokkos technológiával. járulékos beruházásként 8 tantermes iskolát, 60 személyes bölcsődét, 75 személyes óvodát emelnek. budaténnyben az ugynevezett supán-kertben - a damjanich utcában - 178 családi otthon kap helyet földszintes és egyemeletes épületekben. budafokon az ady endre uton 90 lakás építését tervezi a budapesti tejipari vállalat saját dolgozóinak, az ém betonelemgyár pedig 300 lakást épít./mti/

- 2 -

bb. . 8. tapolcán építik ki a bakonyi bauxitbányászat központját  
vid/szf/sk/ká/il/La  
1967. november 3.

veszprém megye legfiatalabb városában, tapolcán, építik ki a bakonyi bauxitbányászat központját. új lakóépületeken kívül gondoskodnak a kereskedelem fejlesztéséről is. a földművelésszövetkezet új áruházat épít a város központjában. a megyei tanács, a vendéglátóipari vállalat és a bakonyi bauxitbányák együttes anyagi hozzájárulásával megkezdtek tapolca új vendéglátóipari kombinátjának építését is. a hárommillió forintos költséggel épülő egységben 200 személyes étterem és 80 személyes cukrászda kap helyet./mti/

bb. 9. rekordtermést hoztak az első nagyüzemi táblák a keszthelyi lapon

a/vid/ká/sk/ká/il/La  
1967. november 3.

veszprém megyében mintegy 30.000 hold lápos területet tartanak számon. a szerves anyagban gazdag, de rossz vízgazdálkodású földeken, keszthely térségében 1960-ban kezdték meg a nagyszabású láphasznosítást dr. belák sádor tanszékvezető egyetemi tanár és dr. tóth andrás egyetemi adjunktus, a keszthelyi agrártudományi főiskola munkatársainak irányításával. az elmúlt évben 72 millió forintos költséggel befejezték a vízrendezést, a csatornázást, s így csaknem 7000 holdon teremtettk meg a mezőgazdasági termelés feltételeit. a kisparcellás kísérletek után megkezdtek a nagyüzemi termelést, amelynek eredményeit most összegezték a kutatók. a tápanyagban gazdag tőzeges földeken rekordtermést értek el az itt gazdálkodó termelők. a sziló kukoricából 280 mázst, sárgarépbából 350 mázst, elsőosztályú szálaskarmányból 80 mázst takarítottak be holdanként. kiválóan termelt a menta és a kömény is./mti/

bb. 10. 100 millió forintos korszerűsítés a nagykanizsai üvegyárban

a/vid/szf/sk/ká/il/La  
1967. november 3.

az üvegyipari országos vállalat nagykanizsai üvegyárában 100 millió forintos korszerűsítést hajtanak végre. a rekonstrukció új áruk előállítását teszi lehetővé.

/folyt.köv./

- 3 -

8.08/szb

de  
9. 2

bb. 10. / 100 millió forintos... 1. folyt/ 11

a mind jelentősebb exportot bonyolító gyárban összpontosítják például a hőpalackgyártást, a legkorszerűbb gépekkel, már működik egy olasz gyártmányú félautomata rendszerű hőpalackbetétgyártó gépsor. az olasz gépsoron gyártott palackbetétek megmunkálására angliából érkezett négy egységből álló automatizált gépsort, angol szakemberek irányításával szerelik. ez a világ egyik legkorszerűbb ilyen berendezése. a modern gépsor óránként 600 egyliteres vagy félliteres üvegbetétet képes megmunkálni. évente több millió hőpalackot állítanak elő nagykanizsán. a zömét európai, ázsiai és afrikai országokba szállítják./mti/

bb. 11. vízvédelmi tanácsot ad a bauxitbányák új műszere

b/vid/szf/tné/ká/il/La

1967. november 3.

a bakonyi bauxitbányák halimbai központjában új elektro-mosberendezést helyeztek üzembe. a készülék képes arra, hogy „megjósolja”, hogyan alakul a karsztvízhelyzet a bányákban és közli azt is, mit kell tenni a vízvédelem érdekében. a kiss istván és boros iván mérnök szerkesztette villamos berendezés „utánozza”, a természetes körülményeket. a műszer megfelelő beállításával olyan viszonyokat lehet teremteni, amilyenek jellemzők a talaj felépítésére, a csapadék mennyiségére vagy a szivattyúk teljesítményére.

a készülék alkalomadtán „tanácsot”, ad, hogy egyes területeken milyen nagyságu szivattyúkkal lehet az előírtnak megfelelő víznívó süllyesztést elérni. legutóbb például a darvas-tó 2. elnevezésű bauxitos terület jellemzőit állították be a készülékbe. ezen a területen jelenleg percenként 28 köbméternyi vizet emelnek, de a teljesítményt jövőre 53 köbméterre akarják fokozni. a műszertől „véleményt”, kérnek, mennyi ideig kell emelni a vizet, hogy felszáríthassák a lelőhelyeket.

az iparágban egyedülálló műszer nagy segítség a bauxitbányászoknak, akik így hosszú hónapokra előre megtervezhetik az aktív vízvédelmet, amely jelenleg a bauxitbányászat legnagyobb problémája./mti/

..

- 4 -

8.10/szb

sl  
9. 28

bb. 12. közlekedési balesetek

i fe/lk/gy/cz

1967. november 3.

a megengedettnél nagyobb sebességgel vezette motorkerékpárját a 20. kerületben a marx károly utca 2. számú ház előtt dor-nis mihály 38 éves villanyszerelő és járművel összeütközött egy pótkocsis tehergépkocsival. a motósos az összeütközés következtében súlyos sérülést szenvedett.

az 55-ös, még mozgásban levő villamosról lépett le konta-ferenc 38 éves budapesti lakos a váci ut és csavargyár utca kereszteződésében és súlyosan megsérült.

egy 15-ös autóbusz az engels téri busz megállóba érkezve elütötte a járda szélén álló eggenhofer jernőné 46 éves budapesti lakost, akit súlyos sérüléssel vittek kórházba./mti/

bb. 13. a postások szakszervezete központi vezetőségének ülése

t kf/lk/gy/cz

1967. november 3.

pénteken a szakszervezet cházár andrás utcai székházában ülést tartott a postások szakszervezetének központi vezetősége. a tanácskozáson részt vett hom/dezső, a közlekedés- és postaügyi miniszter első helyettese, somoskői gábor, szot titkár.

a központi vezetőség besenyei miklós főtitkár beszámolója alapján megtárgyalta az új gazdaságirányítási rendszer bevezetésével kapcsolatos szakszervezeti és munkaügyi feladatokat. a központi vezetőség elfogadta a szakszervezet kongresszusán hozott határozatok végrehajtását segítő intézkedési tervet./mti/

..

bb. 14. önkiszolgáló varroda nyílt a sziget utcában

t kf/lk/gy/cz

1967. november 3.

pénteken délelőtt a 13. kerületi sziget utcában megnyílt a belkereskedelmi kölcsönző vállalat legújabb üzlete, amelyet a hagyományos cikkek kölcsönzésén kívül varró szalonnal rendeztek be. a háziasszonyok és az agglegények javaslatára kiegészítésként szabásasztalt, s hat varrógépet, köztük 14 műveletet végző elektromos masinát is felállítottak az önkiszolgáló varrodában, ahol - cérnát vinni kell, diavatlapon szabásminták vannak - óránként 6 forintos díj ellenében használhatóak a gépek./mti/

..

10.15/gy

- 5 -

sl HIR

bb. 15. a kisiparosok a társadalom megbecsült tagjai - megkezdődött a kiosk 5. országos küldöttgyűlése

t sz/lk/gy/cz

1967. november 3.

pénteken a vasas szakszervezet székházában megkezdődött a kiosk 5. országos küldöttgyűlése. a négyévenként sorra kerülő tanácskozáson, amelynek feladata a szervezet vezetőségének újjáválasztása, dr. gervai béla elnök ismertette az országos választmány beszámolóját, a kétnapos tanácskozás megnyitását részt vevő vályi péter pénzügyminiszter, dr. erdei ferenc, a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára, földi lászló, a könnyűipari miniszter első helyettese, buda istván munkügyi miniszterhelyettes, dr. dabronaki gyula, a kneb elnöke, valamint a kiosk társszerveinek, az okisz-nak, a kisosz-nak a vezetői. képviseltették magukat a küldöttgyűlésen a lengyel, az ndk-beli, az osztrák és az olasz kisipari szervezetek, kamarnák is.

dr. gervai béla beszámolója bevezető részében utalt arra, hogy az mszmp 9. kongresszusa a munkásosztály változatlan szövetségi politikája alapján megjelölte a magánkisipar helyzetét és szerepét is. a kisiparosok megbecsült tagjai a szocializmus felépítéséért küzdő társadalomnak. - a párt ezt a véleményét a tapasztalatok alapján alakította ki a kisiparosokról. a szervezet elnöke a küldöttgyűlés, az egész kisiparosság nevében mondott köszönetet a párt és a kormány bizalmáért, támogatásáért. a továbbiakban az előadó arról szólt, hogyan veszik ki részüket a kisiparosok a helyi iparpolitikai tervek végrehajtásából, a lakosság közvetlen ellátását szolgáló javító-szolgáltató tevékenység ellátásából. a helyi iparpolitikai tervek alapján négy év alatt a kisiparosok 13,5 milliárd forint értékű munkát végeztek. ez a különböző szektorok munkájának több mint a felét jelenti. a kisipar 1966. évi 5,3 milliárd forintos összforalmából 81 százalék volt a szolgáltatás. ez az arány is jelzi, hogy a magánkisipar a szocialista ipar kiegészítőjeként működik és mint ilyen, elsősorban a lakosságot látja el. az ugynevezett fehérfoltok szűkítése érdekében az országban négy év alatt 26 100 új iparjogosítványt adtak ki, s ebből a falvakra 19 800 jutott. a létszámemelkedés azonban csupán 5 250 volt, mert ugyanakkor 20 850 iparendély szűnt meg. a szövetkezeti mozgalom jelene és jövője vonzó a kisiparosok számára, a beszámolási idő alatt csaknem 25 000 kisiparos és családtagja választotta a szövetkezeti utat.

/folyt. köv  
10.45/gy

- 6 -

ak  
11.20

bb. 15. / a kisiparosok... 1. folyt./ gy

a falvakban, sőt a városokban, még a fővárosban is, sok az ellátatlan terület, több mint 2 200 községben a legfontosabb szakmák közül egy vagy több hiányzik, noha a másodfoglalkozás lehetősége nagyban segítette a falvak kisipari ellátását. jónéhány üzem és intézmény vezetője azonban még nem értette meg ennek szükségességét és nem járult hozzá egy-egy dolgozójának kisipari tevékenységéhez. a legnagyobb nehézség az építőiparban van, ahol másodfoglalkozásként eddig nem adhattak ki ipart. előfordul azonban az is, hogy a kisiparosok vonakodnak a kisebb javítási munkák elvállalásától és ez is nehezíti a lakosság ellátását. a beszámoló a továbbiakban a kisiparosok export- és importpótló tevékenységével foglalkozott. a keti forgalma négy év alatt 1 milliárd 40 millió forint volt. exportra 547 millió forint értékű terméket adtak át.

- a legutóbbi küldöttgyűlés óta számos olyan párt- és állami intézkedés látott napvilágot -- mondta dr. gervai béla -, amely a kisiparosok zavartalan munkáját, társadalmi megbecsülését elősegítette. ezek közül a legfontosabb az ipartörvényt módosító törvényerejű rendelet volt, amely egyben lendületet adott a falvak kisipari ellátottsága javításának. a kisiparosok fokozottabban gondoskodnak a szakmai utánpótlásról, ebben az évben 6 700 ipari tanulót szerződtettek.

- a kisiparosság eredményes működésében nagy szerepe van azoknak az új munkakapcsolatoknak, amelyeket a párt, az államigazgatás, a hazafias népfront és más szervezetekkel alakított ki a kiosk. nagy számú kisiparos vesz részt a népfront munkájában. az idén csaknem 1 100 kisiparost választottak meg tanácsstaggá. négy év alatt a magánkisiparosok mintegy 40 millió forint értékben végeztek társadalmi munkát, a népfront a jövőben is számíthat a kisiparosokra - mondta az előadó.

a kiosk 5. országos küldöttgyűlése szombaton folytatja tanácskozását./mti/

..

bb. 18. a Lottó nyerőszámai

l/gy/cz

1967. november 3.

a sportfogadási és Lottó igazgatóság tájékoztatása szerint hódmezővásárhelyen, a béke szálló nagytermében megtartott 44. heti Lottósorsoláson a következő számokat húzták ki:

21, 26, 37, 71, 89.

/mti/

11.00/gy

- 7 -

11.20

bb. 16. korszerű szolgáltató üzletház avattak pestujhelyen

t hbj/j/ll/cz

1967. november 3.

pestujhely-rákospalota modern szolgáltató üzletházát kapott, az üzletház esztétikailag jól illeszkedik be a környezetbe, ugyanakkor modern újvonatu kiképzésével javítja a városképet. a szolgáltató üzletházban hét vállalat jutott napos, levegős világos, korszerűen kialakított, jól fűtött üzlethelyiségekhez, így a budapesti állami fodrászat, a fővárosi fotó vállalat, a getka vállalat, a fővárosi javító-szerelő vállalat, a fővárosi mértékutáni szabóság, a fővárosi óra- és ékszeripari vállalat és a fővárosi patyolat vállalat.

az avatóünnepségen, amelyet pénteken délelőtt tartottak meg, megjelent sarlós istván, a fővárosi tanács vb elnöke, szépvolgyi zoltán az mszmp budapesti pártbizottságának titkára, a fővárosi és a kerületi tanács vezetői, az ünnepségen csikesz józsefné, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese hangsúlyozta, hogy a kerületi, az építésben érdekelt vállalatok pártbizottságai összefogásának, a dolgozók lelkes munkájának köszönhető, hogy a 3 millió forintos költséggel épült modern üzletház november 7. előtt sikerült átadni rendeltetésének, a fővárosi tanácsnak az a törekvése, hogy korszerű üzlethálózatot alakítson ki az eddig nagyon gyengén ellátott peremkerületekben, a most átadott üzletházon kívül még a harmadik ötéves tervben a 17., a 21., és a 8. kerületben épül hasonló szolgáltató üzletház. elismerését fejezte ki varga zoltánnak, a buváti tervező mérnökének, továbbá a kivitelezésben részt vett vállalatoknak, az új létesítményt dr. valachi gyula, a 15. kerületi tanács vb. elnöke vette át./mti/

--

bb. 17. budapestre érkezett

gg/ll/cz

1967. november 3.

és megkezdte a próbákat az operaház zenekarával leif segerstam, a finn nemzeti balett karmestere, a pandora című egyfelvonásos táncjáték zeneszerzője, a teljes együttes november 7-én érkezik budapestre, s mint köztudomású, 9-én, 10-én 11- és 12-én lép fel az operaházban./mti/

--

- 8 -

11.10/szb

le  
11.20

bb. 19. újabb tájékoztató a háztartási villamoskészülékek biztonságos kezeléséről

1 tz/gjk/le/gy/cz

1967. november 3.

a magyar villamos művek ezekben a napokban kezdte meg az áramütésből eredő balesetek megelőzésének lehetőségeiről készített új, immár harmadik tájékoztatója szétesztését, a nyolcoldalas füzetet a következő hónapokban a villanyszámlával együtt mind a hárommillió fogyasztóhoz ingyen juttatják el.

ily módon akarják ismét felvilágosítani a lakosságot az elektromos berendezések biztonságos használatáról és egyúttal arról is, milyen veszélyekkel járhat az előírások figyelmen kívül hagyása, e kérdések gyakorlatilag az egész lakosságot közvetlenül érintik, hiszen jelenleg kétmillió villanyvasaló, 2,6 millió rádió, 810 ezer televíziókészülék, 1,6 millió egyéb hőkészülék, több mint egymillió mosógép és vagy 700 000 más, szintén villanymotorral működő berendezés van a háztartásokban, e készülékek szabálytalan kezelése és a kontárkodás tavaly kereken 30 ember életét követelte.

a magyar villamos művek szakemberei nyomatékosan kérik a lakosságot: mindenki olvassa el a tájékoztatót, s a benne összefoglalt tanácsokat minden körülmények közt fogadja meg./mti/

--

bb. 20. betty ambatielos asszony

gg/gy/cz

1967. november 3.

ismert görögországi békeharcos, aki a szot vendégeként hazánkban üdült, november 3-án elutazott magyarországról./mti/

--

bb. 21. hazautazott a szovjet veterán küldöttség

gg/gy/cz

1967. november 3.

a szot vendégeként hazánkban tartózkodott szovjet veterán küldöttség tiszteletére csütörtökön a szot elnöksége fogadást adott a gundel étteremben, a küldöttség november 3-án pénteken hazautazott./mti/

--

11.25/gy

- 9 -

le  
12.

bb. 22. több mint negyedmillió tonna friss és konzervált gyümölcsöt és zöldségfélét szállítunk az idén a szovjetunióba - jóütemben halad a hosszulejárati megállapodás végrehajtása

1 sz/j/1e/1l/cz

1967. november 3.

Évről-évre növekszik a szovjetunióba irányuló magyar mezőgazdasági termékek, friss és feldolgozott gyümölcsök, zöldségfélék kivitele. a szállításokat a szovjetunióval korábban megkötött hosszulejárati megállapodás szabályozza, amely elsőként alapozta meg az iparban már korábban kibontakozott munkamegosztás szakosítás lehetőségeit a mezőgazdaságban is. ezzel megteremtődött az egyik fontos feltétel ahhoz, hogy a magyar mezőgazdaság a korábbinál sokkal jobban hasznosítsa a kertészeti termelés számára kedvező természeti és közgazdasági adottságainkat.

a hosszú időszakra szóló szovjet megrendelések, a szovjet piac állandó nagy felvevőképessége nyomán biztos alapon folytathatja a mezőgazdaság a gyümölcsfeldolgozókat és nagyobb arányú konzervipari beruházások kezdődhetnek, amelyek nemcsak a szovjet igények kielégítését, hanem a hazai lakosság jobb ellátását és a más országokba irányuló magyar export fokozását is elősegítik.

a megállapodás végrehajtása jó ütemben halad, s idén ehhez, illetve a tervezett mennyiségen felüli szállításokhoz is hozzájárultak a kedvező terméshozamok. 1963-ban 110 000 tonna friss és feldolgozott gyümölcsöt, zöldséget szállított külkereskedelmünk a szovjetunióba. ez a mennyiség megelőző öt év átlagában 56 000 tonna volt. tavaly a szállítmányok valamivel 200 000 tonna fölött voltak, ez évben pedig meghaladják a negyedmillió tonnát is. a friss gyümölcsök közül főként almát exportálnak, s az idei termés szállítása rövidesen be is fejeződik, a szovjetunióba kerülő magyar mezőgazdasági, élelmiszeripari termékek túlnyomó részét a konzervipar készítményei adják. az idén várhatóan 190 ezer tonna - a tervezettnél valamivel több - gyümölcs- és zöldségkonzervet szállít a terimpex a szovjetunióba. a zöldségkonzervek zömét a lecsó, a különböző savanyúság, a hámozatlan paradicsom és a zakuska nevű, darált zöldséggel töltött paprika teszi ki.

az egyezmény előirányzatai szerint a következő években tovább fokozódik a kivitel, és 1970-re eléri a 388 ezer tonnát. a termőre forduló új gyümölcsök, konzervipar növekvő kapacitása, és a gazdaságoknak nyújtott, illetve nyújtandó segítség, - amely hozzájárul a gépesítés, a kemizálás, a nagyüzemi technológiai eljárások további elterjesztéséhez - megalapozza az előirányzat megvalósítását./mti/

..-

- 10 -

11.35/1L

de 12.00 P

bb. 23. egyszerűsítették egyes ajándékcsoomagok külföldre küldését

1 sl/j/1e/gy/cz

1967. november 3.

a 250 forintnál nem nagyobb belföldi forgalmi értékű ajándékcsoomagok posta útján külföldre küldésének engedélyezését a magyar nemzeti bank november 1-től a vám- és pénzügyorségre ruházta át. ez az eddigi eljárás egyszerűsítését jelenti, mert a vámszervek a szokásos vámkezeléskor külön kérelem nélkül engedélyezik a külföldre küldést, vagyis a vámkezelés egyben az engedély megadását is jelenti. így a jövőben az ilyen csomagok kiküldéséhez sem a bank, sem a vámszervek engedélyét nem kell kérni.

ez az egyszerűsített eljárás kizárólag az olyan házilag elkészített vagy a kereskedelmi forgalomban megvásárolható ajándék-küldeményekre vonatkozik, amelyekért a csomagküldő sem belföldön, sem külföldön ellenértéket vagy ellenszolgáltatást nem kap.

az eddigi rendelkezéseknek megfelelően egyes cikkeket nem lehet külföldre küldeni, ezért a csomag feladása előtt ajánlatos a postahivatalnál vagy a nemzeti bank fiókjánál előzetesen tájékozódni.

bulgáriába, csehszlovákiába, az ndk-ba és a szovjetunióba az ugynevezett postai kiscsoomagokat továbbra is az eddigi rendelkezéseknek megfelelően lehet kiküldeni. ezzel kapcsolatban a külkereskedelmi miniszter 1964 június 21-én megjelent rendelete intézkedik./mti/

..-

bb. 26. delegáció utazott a november 7-1 ünnepségekre szolnok megye testvérvárosába, tallinnba

vid-fm/sk/ká/gy/cz

1967. november 3.

szolnok megye testvérvárosa, tallinn párt- és tanácsvezetőinek meghívására pénteken zagyai jánosnak, a megyei pártbizottság titkárának vezetésével háromtagú szolnok megyei delegáció utazott az észti fővárosba. a küldöttség tagjai között van papp istván 71 éves veterán, aki a nemzetközi brigád tagjaként vett részt a nagy októberi szocialista forradalomban és közreműködött a kommunisták magyarországi pártja szolnoki szervezetének megalakításában.

a delegáció résztvesz a nagy októberi szocialista forradalom tallinni jubileumi ünnepségein, s látogatást tesz üzemekben és kulturális intézményekben./mti/

..-

13.55/g

- 11 -

de  
14.45 Z

bb. 24. időjárásjelentés

gk/il

1967. november 3.

a meteorológiai intézet jelenti pénteken 13 órakor:  
az évszaknak megfelelő hőmérséklet.

a központjával az északi-tenger fölött elhelyezkedő nagy-kiterjedésű ciklon továbbra is hűvös, páradus óceáni levegőt szállít szárazföldre fölé. első hulláma ma hajnalban elérte leningrád- varsó - hécs - milánó - gibraltár vonalát. hatására erősen felhős, sokfelé szeles, esős az időjárás, a genovai öböl térségéből erős zivatarokat jelentettek. csöndes, párás, főleg a reggeli és a délelőtti órákban ködös az idő a kárpát-medence, a balkán-felshiget és délkelet-európa nagy részén.

házánkban csütörtökön a reggeli ködök megszűnte után változóan felhős, csöndes volt az idő. eső sehol sem esett. a hőmérséklet napközben 10-14 fokig emelkedett. az éjszakai olyamán a déli megyékben kialakult sűrű ködtakaró helyenként ködszítással reggel az ország nagy részére áterjedt. a hajnali órákban plusz 1 - plusz 6 fokig hűlt le a levegő. salgótarjánból gyenge talajmenti fagyot is jelentettek. 11 órára a nyugati megyékben és a tiszántulon felszakadt a köd és a hőmérséklet 11-16 fokig emelkedett. az ország többi részén ugyanakkor továbbra is ködöt, ködszítást és csak 7-10 fokos hőmérsékletet jelentettek.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 7-3 fok volt, a sokévi átlagnál 0.7 fokkal alacsonyabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 9 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 758 milliméter, gyengén süllyed.

várható időjárás szombat estig: változóan felhős, párás idő, elsősorban a dunántulon esővel. többfelé, főleg keleten éjszakai és reggeli köd, ködszítással. időnként megélnékülő délkeleti szél, szombaton a nyugati megyékben északi, északnyugatra forduló szél. a hőmérséklet alakulásában lényeges változás nem lesz. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet plusz 2 - plusz 7. legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 10-15 fok között.

a duna vízállása budapestnél 141 centiméter./mti/

. 12 -

14.05/11

14.05/11

bb. 25. magyar-szovjet eszperantó testvércsoportok

b vid-fm/tné/ká/gy/cz

1967. november 3.

a baranyai eszperantisták kettős jubileumnak - az eszperantó nyelv megszületése 80. és az októberi szocialista forradalom 50. évfordulójának - szentelték az idei évet. a megye eszperantó csoportjai még az év elején elhatározták, hogy egyéni és kollektív levelezés révén baráti kapcsolatokat teremtenek a szovjetunió eszperantistáival. az októberi forradalom hazája volt ugyanis az az ország, amely a világon elsőként vette át az eszperantó nyelvet. itt alakultak meg az első eszperantó klubok, s mint ismeretes: lenin maga is lelkes híve volt a zamenhof-alkotta nemzetközi nyelvnek. a baranya megyei eszperanto bizottság kérésére a szovjet eszperantisták nemzetközi kapcsolatainak bizottsága egész sor olyan eszperanto klub címét küldte el pécsre, amelynek tagjai magyarokkal szeretnének levelezni. ennek nyomán választottak maguknak testvércsoportokat a baranyai eszperantisták. a pedagógus-csoport például a moszkvai és a kijevi, a közlekedési csoport a rigai, az ifjúsági csoport a taskenti, az uttoró csoport a barnauti, a sopianae csoport a vilnusi, a petőfi sándor csoport a minszki, a doktor sándor csoport pedig a leningrádi eszperantistákkal lépett kapcsolatba. máris több levélváltás történt a testvércsoportok között, s most - november 7. előtt - valamennyi baranyai csoport levélben, táviratban köszöntötte szovjet barátait az októberi szocialista forradalom jubileuma alkalmából./mti/

..

bb. 31. jubileumi erdőtelepítés a bükkben

vid-ká/sk/ká/gy/cz

1967. november 3.

a keletbükkii állami edőgazdaság lillafüredi, valamint paraszniai erdészeténél dolgozó hat szocialista brigád emlékerdőt telepít a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója tiszteletére. a lillafüredi erdészet szocialista brigádjai a lillafüredtől jávorkutig vezető festői panoráma ut egyik erdei tisztásán a szovjetunióban honos fafajtákkal ültetnek be csaknem fél hektárnyi területet. a paraszniai szocialista brigádok a közkezdelt andókuti forrásnál lévő kirándulóhelyen telepítenek különböző bükk- és fenyőfajtákat. a szocialista brigádok vállalták az általuk telepített jubileumi erdők gondozását is./mti/

..

14.10/gy

- 13 -

14.10/gy

bb. 29. határidő előtt egy hónappal elkészült a karcagi kórház  
a/vid/fm/sk/ká/1l/c 1967. november 3.

a szolnok megyei állami építőipari vállalat szocialista brigádjai szép munkasikerekkel köszöntik a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulóját. a jubileumi munkaversenyben egyhónapos előnyt szereztek, a tervezettnél 42 millió forinttal nagyobb értékű munkát végeztek el. határidő előtt egy hónappal elkészült a tizenlehetes, 450 ágyas karcagi kórház és a hozzátartozó 32 munkahelyes rendelőintézet. abonyban befejezték az ötmillió forintos beruházással épült állami gyermekotthon. szolnokon, a mátyás király uti új lakótelepen rövidesen elkészül az első 44 lakásos épület, további négy lakótömb pedig falegyenesbe került a 4-es számú főútvonal szolnoki szakasza mellett átadták a nemzetközi autószerelviz állomást, a tiszaparton pedig átadásra kész a hétmillió forint költséggel épült fedettuszoda. a vállalat november 25-re teljesíti éves tervét és az utolsó negyedévben együttesen 50 új létesítmény kivitelezését fejezi be./mti/

bb. 28. műszaki doktorok avatása a veszprémi vegyipari egyetemen  
vid/fm/tné/ká/1l/cz 1967. november 3.

a veszprémi vegyipari egyetem tanácsa pénteken ünnepi ülést tartott a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából. imre miklós, az mszmp egyetemi szervezőtő titkára mondott beszédet, majd a vegyészhallgatókból alakult kamarakórus és az egyetemi színpad adott műsort. az ünnepségeken kilenc oktatónak, mérnöknek és kutatóknak adták át a műszaki doktori cím elnyeréséről szóló oklevelet./mti/

bb. 30. teljesítették kenyérgabona vetésterveket a heves megyei termelősövetkezetek  
vid/ká/sk/ká/1l/cz 1967. november 3.

heves megye közös gazdasági pénteken teljesítették kenyérgabona vetésterveket. hetvennyolcezer holdon került földbe a vetőmag. a teljesítmény értékét növeli, hogy az őszi időszakban sok nehézséggel kellett megküzdeniök a termelősövetkezetek gazdáknak. szeptemberben több mint 140 milliméter csapadék hullott a megyében, s a gyakori esőzés különösen a talajelőkészítő munkákat hátráltatta. a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójának tiszteletére indult munkaversenyben a szövetkezeti gazdák, pótolva az elmaradást, a vállalt határidőre befejezték az őszi időszaknak ezt a fontos munkáját./mti/

14.20/1l

15.2

bb. 27. franciaországban szerepel a dombóvári táncegyüttes  
vid-fm/tné/ká/gy/cz 1967. november 3.

pénteken párizsba utazott a dombóvári ifjusági táncegyüttes és zenekar. a dombóvári fiatalok tíznapig vendégszerepelnek franciaországban. magyar táncokból összeállított műsorukban francia népitáncot is előadnak./mti/

bb. 32. fehér lajos látogatása a budapest és vidéke tejipari vállalatnál  
t cs/tm/ie/gy/cz 1967. november 3.

fehér lajos, az mszmp politikai bizottságának tagja, a kormány elnökhelyettese pénteken ellátogatott a budapest és vidéke tejipari vállalat üzemébe. társaságában volt sághy vilmos, a mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter első helyettese és köves jános miniszterhelyettes. a vendégeket sólt istván, a tejipari tröszt vezérigazgatója és laczkó györgy, a vállalat igazgatója tájékoztatta az iparág munkájáról: a tejfelvásárlásról és feldolgozásról, továbbá a városok és falvak, valamint az iskolák tejellátásáról. ezután megtekintették a vállalat feldolgozó üzemét, majd bemutatták a vendégeknek a tejipar gyártmány választékainak legikseresebb újdonságait. fehér lajos a tapasztalatról elismerően nyilatkozott./mti/

bb. 33. befejezték a gabonavetést bács megyében  
vid-ká/sk/ká/gy/cz 1967. november 3.

az ország legnagyobb határu megyéjében, bácsban is befejezték az őszi vetését. a forradalmi műszak eredményeként péntek estig az utolsó holdon is földbe került a jövő évi kenyérnekvaló magja. az állami és termelősövetkezeti gazdaságokban több mint 200 000 holdon kel, bokrosodik a gabona. a buzavetésterület 94 százalékán a szovjet beosztója fajtát termesztik./mti/

14.20/gy

15.2

- 15 -

bb. 35. új kiállítással emlékezik a közlekedési múzeum a kormányozható alumínium léghajó magyar feltalálójára

1 hbj/gk/ie/il/cz

1967. november 3.

hetven évvel ezelőtt 1897. november 3-án berlinben emelkedett a levegőbe először kormányozható alumínium léghajó, amelyet magyar ember, a készthelyen született schwarzdávid épített. Léghajóépítési terveiről értesült a cári oroszországi bécsi katonai attaséja, s meghívta pétervárra léghajó építésére. az első kísérlet nem sikerült - a feltalálót elbocsátották. berg alumíniumgyáros azonban nagy lehetőségeket látott a találmányban - s mivel az osztrák-magyar monarchia hadseregére lemondott a nagy fölfedezésről - támogatta schwarcz munkáját. meg is épült egy szivar alakú, negyvenegy és fél méter hosszú, tizenkét méter átmérőjű, rácsos alumínium merevítővel ellátott léghajó. a feltaláló már nem érthette meg a sikert, mert 1897. január 13-án meghalt. zepelin gróf vette meg szellemi hagyatékát, de elrabolta schwarcz hírnevét. a magyar feltaláló munkásságát a közlekedési múzeum emlékkiállításán mutatja be a amely pénteken nyílt meg. az érdekes dokumentációkon kívül a kiállításon látható a léghajó kicsinyített mása is./mti/

bb. 34. Lenin szobrot avattak angyalföldön, a hajógyárban

t vt/gg/sr/il/cz

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából lenin szobrot avattak pénteken délután a 13. kerületben, a magyar hajó- és darugár angyalföldi gyáregységében. az üzem kisz fiataljainak kezdeményezésére készült mellszobrot - kalló viktor munkácsy-díjas szobrászművész alkotását - az igazgatósági épület előtti parkban helyezték el. a leleplezési ünnepségen, - amelyen ott voltak a kerületi pártbizottság, a tanács, a budapesti és a kerületi kisz bizottság képviselői, s a szobor alkotója is részt vett - juhász jános, a magyar hajó- és darugár kisz végrehajtó bizottságának tagja mondott beszédet, majd virágokat helyeztek a szobor talapzatára. az ünnepi esemény az internacionale hangjaival ért véget./mti/

bb. 37. négyezer ismeretterjesztő előadás, 19 szabadegyetem a viharsarokban

vid/fm/tné/ká/il/cz

1967. november 3.

a tit békés megyei elnöksége pénteki kibővített ülésén téli munkaprogramjáról tárgyalt. eszerint a kisz-szel, a hazafias népfronttal, a nőtanáccsal közösen előadássorozatokat szerveznek.

/folyt.köv./  
15.15/il

15.15

- 16 -

bb. 37. / négyezer ismeretterjesztő... 1. folyt/ 11

négyezer előadásra kerül sor a téli hónapokban s a korábbi tapasztalatok alapján legalább kétszáz ezer hallgatóra számítanak. a megyében 19 helyen szabadegyetemet a fiatalok és a nők számára pedig összesen 42 ismeretterjesztő akadémiát szerveznek./mti/

bb. 36. a MÁV közli: november 4 és 8 között 96 mentesítő vonatot indít

1 hbj/gk/ie/ilö/cz

1967. november 3.

a kettős ünnep idején várhatóan sokan utaznak budapestről vidékre, illetve a vidéki városokból a fővárosba. a MÁV intézkedett, hogy lehetőség szerint csökkentse a zsúfoltságot. november 4 és 8 között - a hivatalos menetrendkönyvben meghirdetett 47 rendkívüli vonaton kívül - szükség esetén - még további 96 mentesítő vonatot állít forgalomba. a MÁV vezérigazgatóság utasította ugyanis a nagy pályaudvarok és a vidéki állomások főnökségeit, gondosan kísérjék figyelemmel az utasáramlást és ennek megfelelően intézkedjenek. a menetrend szerint közlekedő szerelvényeket a szokottnál több kocsival indítják, s ezért jó néhány vonatot gőzmozdony helyett dieselmozdonyal vontatnak. a becslések szerint a debreceni-nyíregyházi, a miskolci, a győri, a nagykanizsai, a kiskunhalasi és a békéscsabai vonalakon várható mindkét irányban a legerősebb forgalom. gondoskodott a vasut arról is, hogy az utazóközönséget megfelelően tájékoztassa: az utastájékoztatóban kisz-brigádok is részt vesznek./mti/

bb. 38. ajándékokat és baráti üzeneteket vittek magukkal a szovjetunióba a borsodi fiatalok

vid/fm/sk/ká/il/cz

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójának ünnepére kisz kongresszusi utlevéllel 20 borsodi fiatal és 13 uttörő utazott a szovjetunióba. a fiatalok magukkal vitték a borsodi üzemek és földek dolgozóinak ajándékait, üzeneteit és leveleit.

/folyt.köv./

15.20/il

- 17 -

15.20

bb. 38. / ajándékokat... 1. folyt/ 11

az ajándék- és emléktárgyakat kollektív munkával készítették, és azok kifejezik fiataljaink szeretét a szovjet nép iránt. a kongresszusi utlevéllel utazó fiatalokat pénteken reggel a miskolci tiszai pályaudvaron a megyei és városi kisz-bizottság ünnepélyesen bucsúztatta./mt1/

bb. 39. szélesítik miskolc és a finnországi tampere testvérvárosi kapcsolatait

vid/fm/sk/ká/11/cz

1967. november 3.

négynapos látogatás után pénteken hazautazott tampere-nek miskolc finnországi testvérvárosának küldöttsége, a látogatás alkalmából a két testvérváros képviselői megbeszéléseket folytattak a kapcsolatok továbbfejlesztéséről. eszerint kicserélik különféle kiadványaikat, rendszeresen beszámolnak egymásnak a városfejlesztési és városigazgatási kérdésekről, megküldik a várost, illetve környékét ismertető prospektusokat és lehetővé teszik a küldöttségcserét egy-egy szakterület tanulmányozása céljából./mt1/

bb. 40. kétszázötven év emlékei az iskolamuzeumban

vid/fm/tné/ká/11/cz

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom évfordulója tiszteletére megnyitották a székesfehérvári józsef attila gimnázium iskolamuzeumát. a muzeum anyagát - az intézmény 250 éves múltjának dokumentumait - a pedagógusok és a diákok több generációja gyűjtötte össze. a táblókon látható többek között az az 1724-ből származó matrikula, amely virág benedek és ányos párl tanár urakról, tesz említést. helyet kapnak a táblókon az iskolában tanárkodó baróti szabó dávid, rájnis józsef költők és budenz józsef nyelvész emlékei is. külön táblón szerepelnek a híressé vált diákok, akiknek soraiban ott van semmelweis ignác, ybl miklós, vörösmarty mihály és vajda jános is./mt1/

15.33/11

1724

m -18-

bb 41. felavatták schönstein sándor emléktábláját

t ms/gg-ju sr

1967. november 3.

pénteken az orvostovábbképző intézet előcsarnokában ünnepélyesen felavatták dr. schönstein sándornak, az intézet több éven át volt orvosának a kommunista orvosmozgalom egyik vezetőjének, a párt és munkásmozgalom önfeláldozó harcosának emléktábláját. az ünnepségen jelen volt nyers rezső, az mszmp politikai bizottságának tagja, dr. darabos pál, az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezetének főtitkára, valamint a főváros orvos-társadalmának sok vezető személyisége.

dr. dózsa arturné, dr. kovács klára, az intézet pártszervezetének titkára ünnepi beszédében méltatta schönstein orvosi és mozgalmi munkásságát. a marxizmus cimmal megjelent kiadványai, az országszerte ismert schönstein füzetek nagyon sok ember számára tették lehetővé a politikai gazdaságtan alapjainak, a marxista világnézetnek megismerését. közvetlenül a felszabadulás előtt bergen-belsenben ölték meg a fasiszták.

dr. simonovits istván professzor, az egykori munkatársak megemlékezését tolmácsolta. az ünnepség végén elhelyezték az emléktáblán az igazgatóság és a dolgozók, a párt és a kisz szervezet, valamint a szakszervezet koszoruját. /mt1/

bb 42. orvosnapok kecskeméten

vid-fm/tné-ju ká cz

1967. november 3.

pénteken megnyitották a bécs-kiskun megyei orvosnapokat. a kétnapos rendezvényen a megye és az ország különböző vidékeiről érkezett orvosok megvitatják a gyógyszeres és a transzfúziós ártalmak tapasztalatait a gyógyászatban.

a tanácskozás bevezető előadását dr. aczél györgy, az egészségügyi minisztérium főosztályvezetője tartotta. ezt követően - a két nap alatt - negyvennégy referátum hangzik el. /mt1/

15.45/11

1748

- 19 -

bb. 44. a gyakorló-orvosok első tudományos konferenciája pé-  
csett

b/vid/fm/tné/ká/il/cz

1967. november 3.

a gyakorló orvosok első tudományos konferenciája három-  
százhatvan részvevővel pénteken kezdte meg munkáját pé-  
csett. a vendéglátó pécs és a konferenciát előkészítő vá-  
rosi rendelőintézet nevében dr. breila istván városi fő-  
orvos köszöntötte a tanácskozás részvevőit, majd dr. szabó  
zoltán egészségügyi miniszter tartott referátumot, beve-  
zetőben néhány adattal utalt a több mint nyolcezer orvost  
foglalkoztató egészségügyi alapellátás és szakellátás fej-  
lődésére.

- 1962-1966 között az országban 208 orvosi körzet léte-  
sült és ennek eredményeként 3056-ról 2757-re csökkent az egy  
körzetre jutó átlagos lakosság. a körzeti rendelőket éven-  
te 40-45 millió beteg keresi fel, -mondotta, - majd a gya-  
korlati orvosi munkával kapcsolatos problémák részletezése  
után így folytatta:

- a probléma sokrétűségét szem előtt tartva annyit bi-  
zonyára leszögezhetünk: a körzeti orvos gyógyító-megelőző  
tevékenységét mindinkább a felnőtt lakosság általános, il-  
letve általános belgyógyászati ellátása képezi. ez a feladat  
azonban nem zárja ki, sőt éppen feltételezi - a körzeti or-  
vosi munka feltételeihez mért - szülészeti-nőgyógyászati,  
gyermekgyógyászati és más szakterületeken nyújtott orvosi el-  
látást. a körzeti orvos így válhat igazán a szó igazi értékét  
kifejező háziorvossá - mondotta, majd a továbbiakban rámutatott  
arra az egészségtelen állapotra, hogy a körzeti orvosi ren-  
delésen megjelentek 25-33 százaléka vényírási igénytel jelentke-  
zik, amire a körzeti orvos idejének mintegy 15 százalékát for-  
ditja. e jelenségnek nagymértékben a kettős gyógyszerár az o-  
ka, amely kérdés megnyugtató megoldásával a minisztérium az  
érintett szervekkel közösen foglalkozik.

dr. szabó zoltán egészségügyi miniszter referátumát kö-  
vetően dr. babics antal akadémikus, az orvos-egészségügyi dolgo-  
zók szakszervezetének elnöke és dr. boross béla, pécsi  
orvostudományi egyetem rektora üdvözölte a konferencia rész-  
vevőit. a konferencia ezután az előadásokkal és azok megvita-  
tásával folytatta munkáját./mti/

15.55/1L

1440f

- 20 -

bb 43. ,, egymásért harcoltak,,

a vid fm/sk-ju ká cz

1967. november 3.

,, egymásért harcoltak,, címmel dokumentumfilmet készítet-  
tek a bács-kiskun megyei filmstúdió munkatársai. a filmben  
- a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmá-  
ból - a bács megyei kommunista veteránok mozgalmi múltját örö-  
kítették meg. az archiv-anyagok felhasználásával 20 percre  
megelevenednek a forradalmi múlt egyes hazai és külföldi esemé-  
nyei. a film megemlékezik ligeti károlyról, a kiskőrösi szüle-  
tésű költőről, aki az első világháborúban orosz fogságba került,  
majd részt vett a fiatal szovjet állam védelmében. 1919-ben  
omszkban - ahol városparancsnok volt - végezték ki az ellenfor-  
radalmárok. az érdekes filmalkotást a megye mozijaiban vetítik.  
/mti/

.-

bb 49. nógrád megyei küldöttség utazott kemeróvába

vid/fm-sk/ju ká cz

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évforduló-  
jának ünnepeire az szkp kemeróvá kerületi bizottságának meg-  
hívására pénteken nógrád megyei küldöttség utazott a szovjetunió-  
ba - salgótarján lenin-renddel kitüntetett testvérvárosába keme-  
rovóba. a delegációt szóó béla, az mszmp nógrád megyei bizott-  
ságának titkára vezeti; tagjai géczi jános, a nógrád megyei  
tanács vb elnöke és lipták gyula a nógrád megyei rendőrfőkapi-  
tányság vezetője.

a nógrád megyei küldöttség részt vesz a kerület jubile-  
umi ünnepségén. /mti/

.-

16.00/1L

- 21 -

He

bb. 50. kijevbe utazott a debreceni agrártudományi főiskola küldöttsége

vid/fm/tné/ká/1l/cz

1967. november 3.

a z ukrán mezőgazdasági akadémia meghívására pénteken kijevbe utazott a debreceni agrártudományi főiskola küldöttsége. a delegáció vezetője dr. munkácsi ferenc egyetemi tanár a főiskola rektora, tagjai pedig főiskolai oktatók. kijevbe utazott a főiskola népi táncegyüttese is, amely műsort ad az ukrán fővárosban. /mti/

--

bb. 51. az mszbt aranykoszorus plakettjével tüntettek ki egy orosz lányi bányászbrigádot

vid/fm/tné/ká/1l/cz

1967. november 3.

pénteken orosz lányban a szocialista bányászbrigádok tanácskozásán a magyar-szovjet baráti társaság aranykoszorus plakettjével tüntették ki bablena jános frontbrigádját. ezt a kitüntetést elsőként érdemelték ki a megye brigádjai közül.

a hetven tagú frontbrigád a múlt évben felvette a magyar szovjet barátság nevet, s azóta különösen sokat tesz e barátság ápolásáért. arra törekednek, hogy minél többet tudjanak meg a szovjetunióról, s ezt személyes kapcsolatok útján is igyekeznek valóra váltani. barátságot kötöttek komszomolistákkal, szovjet családokkal. a komszomolisták többször megfordultak már a bányászbrigád munkahelyén, s a szovjet családokat otthonukban látták vendégül a brigádtagok. kölcsönösen tanulják egymás nyelvét és közös kirándulások is jelzik a szívélyes baráti kapcsolat kialakulását. a frontbrigád most tervbevette, hogy állandó kapcsolatot teremtsen egy szovjetunióbeli kommunista bányász-brigáddal.

a kiváló munkájáról ismert frontbrigádot egyébként már nyolc ízben nyerte el a „szocialista” címet. /mti/

--

16.30/ju

-22-

bb 45. dunaujvárosi küldöttségek utaztak kommunarszkba

vid-fm/tné-ju ká cz

1967. november 3.

dunaujváros szovjet testvérvárosa, kommunarszk meghívására pénteken háromtagú dunaujvárosi küldöttség utazott a szovjetunióba. a küldöttség tagjai, sárosi józsef, a városi pártbizottság első titkára, dr. maróti jános vb. tanácselnök és pankász józsef, a dunai vasmű dolgozója, részt vesznek a kommunarszkiak november 7-1 ünnepségein.

az ünnepségeken öttagú dunaujvárosi kisz-delegáció is részt vesz, amely ezzel viszonzja a kommunarszki komszomolisták korábbi dunaujvárosi látogatását. /mti/

--

bb 46. négy új szovjet hősi emlékmű fejtér megyében

vid fm/sk-ju ká cz

1967. november 3.

fejtér megye négy községében a helyi tanácsok és a lakosság összefogásával új szovjet hősi emlékművet emeltek. a kincsesbányán, pázmádon, tordason és ráckereesztúron felállított emlékműveket a november 6-1 és 7-1 jubileumi ünnepségeken avatják fel. /mti/

--

bb 47. „ orosz és szovjet drámák magyar színpadokon, - kiállítás székesfehérvárott

vid-fm/tné-ju ká cz

1967. november 3.

a székesfehérvári vörösmarty színházban pénteken dr. Zanner mihály színház-történész ünnepélyesen megnyitotta az „ orosz és szovjet drámák a magyar színpadon, - című kiállítást. a tárlaton tablók szemléltetik a hazánkban 1945 után színre került orosz és szovjet drámák egy-egy emlékezetes jelenetét, s neves színészeink alakítását. /mti/

--

16.30/Lm

- 23 -

bb 48. jubileumi ünnepség a debreceni kossuth lajos tudományegyetemen

vid fm/sk-lm ká

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából pénteken ünnepi megemlékezést tartottak a debreceni kossuth lajos tudományegyetemen. az ünnepségen dr. kónya istván egyetemi tanár, oktatási rektorhelyettes mondott ünnepi beszédet. kiemelte: a kossuth lajos tudományegyetem oktató és tudományos munkájában nagy segítséget jelent a szovjet egyetemekkel kialakított baráti együttműködés./mti/

--

bb 65. tiszteletbeli doktorrá avató ünnepség a budapesti műszaki egyetemen

t fe/gk-lm sr

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából pénteken a budapesti műszaki egyetemen nyilvános egyetemi tanácsülést tartottak. az ünnepségen a közönség soraiban megjelent kisházi ödön, az elnöki tanács helyettese elnöke, kiss árpád miniszter, az országos műszaki fejlesztési bizottság elnöke, dégen imre, az országos vízügyi főigazgatóság főigazgatója, a magyar tudományos akadémia elnökségének, a művelődésügyi minisztériumnak, a kerületi párt- és tömegszervezeteknek képviselői, valamint a tudományos ülésszak alkalmából budapesten tartózkodó külföldi küldöttek. jelen voltak a szovjetunió budapesti nagykövetségének képviselői is. bensőséges ünnepségen avatták az egyetem tiszteletbeli doktorává dr. korach mór nyugalmazott tanszékvezető egyetemi tanárt és dr. benedikt ottó professzort, kossuth-díjas akadémikusokat, sokszorosán kitüntetett tudósokat, forradalmárokat több évtizedes tudományos munkásságuk és a nemzetközi munkásmozgalomban kifejtett tevékenységük elismeréseként.

ezt követően dr. csáki frigyes rektor ünnepi beszédben méltatta a nagy októberi forradalom történelmi jelentőségét, az egyetem művészegyetemének művészi műsorával ért véget az ünnepség./mti/

--

16.30/

-24-

bb 53. művészeti díjak átadása debrecenben

vid fm/sk-ju ká cz

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából pénteken debrecenben, a városi tanács háza épületében átadták a hajdu megyében élő alkotóművészeknek a művészeti díjakat, amelyekben a debreceni városi tanács és a hajdu-bihar megyei tanács közös kezdeményezésére az irodalom, a zene, a képzőművészet és az építőművészet területén kiemelkedő munkásságot kifejtett alkotók részesültek.

dr. barta jános irodalomtörténész egyetemi tanár, a debreceni kossuth lajos tudományegyetem tanszékvezető professzora és baranyi imre, az alföld irodalmi és művészeti folyóirat főszerkesztője; gulyás györgy liszt-díjas karnagy, a debreceni kodály-kórus vezetője és szatmári károly, a hajduszováti kodály-kórus karnagya; félegyházi lászló munkácsy-díjas debreceni festőművész; és mikolás tibor ybl-díjas debreceni építőművész kapott díjakat./mti/

--

bb 54. történészek ünnepi ülése az akadémián

t ms/gk-ju sr cz

1967. november 3.

a magyar tudományos akadémia filozófiai és történettudományi osztálya és a magyar történelmi társulat a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából pénteken az akadémia tudományos ülést rendezett, amelyen részt vett nemes dezső, akadémikus az msmp politikai bizottságának tagja is.

az ünnepi ülést pach zsigmond páál akadémiai levelező tag nyitotta meg, majd dolmányos istván kandidátus adott elő „eszmei viták, módszertani kérdések az októberi forradalom kutatásában”, címmel. előadásában átfogó áttekintést nyújtott az októberi forradalommal kapcsolatos nyugati és szovjet történetírás helyzetéről, módszereiről.

a bevezető előadáshoz több kiegészítő értekezés csatlakozott, amelyek más-más oldalról tárgyalták a forradalomhoz kapcsolódó történelmi eseményeket. hajdu tibor kandidátus, a nagy októberi szocialista forradalom hatása a magyar munkásmozgalomra, címmel adott elő, l. nagy zsuzsa az antanthatalmak szovjetellenes politikáját ismertette, milei györgy kandidátus a szovjet-oroszországi magyar kommunista mozgalom történetének több fontos mozzanatát dolgozta fel, józsa antal kandidátus pedig az internacionalistáknak a polgárháboruban betöltött katonai szerepéről tartott előadást./mti/

--

17.00/Lm

- 25 -

bb 55. kijevei fiatalok találkozója debrecenben a forradalom magyar veteránjával

a vid fm/sk-lm ká

1967. november 3.

Kedves találkozó zajlott pénteken debrecenben, az agrártudományi főiskola ünnepein részt vett ukrán mezőgazdasági akadémiai küldöttség ott-tartózkodásának utolsó napján. A szovjet fiatalok debreceni lakásán keresték fel a 78. évben levő szilágyi ferencet, aki részese volt a nagy októberi szocialista forradalom leningrádi eseményeinek. Meghívásukra szilágyi ferenc megjelent a főiskola épületében, ahol elmondta élményeit, emlékezett az 50 évvel ezelőtti történelmi eseményekre. A baráti találkozó után az ukrán mezőgazdasági akadémia hallgatói a debreceni veteránnal együtt megkoszorúzták a tanácsköztársaság emlékművét.

a kijevei fiatalok a koszorúzás után visszautaztak a szovjetunióba./mti/

--

bb 56. hajdu megye teljesítette kenyérgabona vetéstervét

vid ká/sk-lm ká

1967. november 3.

pénteken hajdu-bihar megye is teljesítette kenyérgabona vetéstervét: a tanácsi irányítás alatt levő területeken 138 500 holdon került földbe a vetőmag. a korai vetések egyenletesen keltek, s szépen zöldell az október elején elvetett buza is./mti/

--

bb 60. jubileumi tudományos ülészak az egri tanárképző főiskolán

vid fm/sk-lm ká

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulóján tiszteletére pénteken tudományos ülészakot rendeztek az egri tanárképző főiskolán. szücs lászló igazgató megnyitó beszéde után 12 előadás hangzott el. az előadók a tudományos élet és a pedagógia számos területére vonatkoztatva méltatták a nagy októberi szocialista forradalom és az eltelt fél évszázad világraszóló eredményeinek jelentőségét. kocsis sándor főiskolai adjunktus „Lenin közgazdasági hagyatéka”, címmel dr. nagy józsef főiskolai docens pedig „a nagy októberi szocialista forradalom hatása heves megyében”, címmel tartott előadást./mti/

--

17.10/Lm

- 26 -

He

bb 57. elindult a szovjetunióba a kisz központi bizottságának barátság-vonata

t di/hné-lm sr

1967. november 3.

a budapesti fiatalok ezzel bucsúztatták pénteken a nyugati-pályaudvaron a kisz központi bizottságának barátság-vonatát, amelynek utasai - az ifjúkommunisták legjobbjainak képviselői - moszkvában, kijeven és volgográdban ünneplik meg a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulóját.

a szovjet és a magyar himnusz, valamint főcze lajosnak, a kisz budapesti titkárnak szavai nyitották meg az indulás előtti ünnepeket, amelyen társadalmi életünk számos vezető személyisége is részt vett. ott volt sz.sz. szatucsin, a szovjetunió magyarországi nagykövetségének tanácsosa. zugó taps köszöntötte a vörös október-staféta befutóit, azokat a vörös melegítő sportolókat, akik átadták a szovjet földre induló küldötteknek az ifjúságunk jubileumi emlékszalagjaival ékesített váltóbotokat. ezután szabó jános, a kisz központi bizottságának titkára bucsúztatta a barátság-vonat utasait, akik az új nemzedék fővárosi és vidéki követeként köszöntik majd a kommunizmust építő szovjet népet és a 49. évfordulóját ünneplő lenini komszomol 23 millió tagját. arra kérte őket: teljesítsék becsülettel megtisztelő küldetésüket, gyűjtsenek gazdag élményeket, s hazatérük után számoljanak be a szovjetunió mai életéről, eredményeiről.

a továbbiakban a kisz budapesti bizottságának, a magyar honvédelmi szövetség budapesti elnökségének, az mts budapesti tanácsának, valamint a munkásőrség budapesti parancsnokságának képviselői kötöttek szalagot a váltóbotokra, majd főcze lajos felolvasta a kisz központi bizottságának levelét, amelyben a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából köszöntötték a szovjet ifjúságot. ezután molnár györgy, a kisz központi bizottságának titkára, a barátság-vonat utasainak vezetője mondott rövid beszédet, majd az internacionale hangjaival ért véget az ünnepség./mti/

--

17.30/ju He

-27-

bb 52. munkások a jubileumi versenyben

ö vid/szf/tné/s ká cz 1967. november 3.

ahogy közeledik a forradalmi évforduló, úgy sokasodnak a jelentések a magyar dolgozók jubileumi versenyének szebbnél-szebb eredményeiről.

a lenin kohászati művek blokkosri hengerészei felülmulva korábbi kitűnő eredményeiket is, az utóbbi hetekben nap mint nap csúcsteljesítményeket érnek el. szinte tökéletesen kihasználják a nemrégiben korszerűsített és részben automatizált bokkhengersorozat berendezéseit és naponként átlagosan 3000 tonnánál is több öntecset hengerelnek. a nagy-szerű teljesítmények eredményeképpen péntekig több ezer tonnával túlteljesítették egész évre szóló jubileumi felajánlásukat, amelyet év közben az eredetinek kétszeresére, 60 000 tonna blokkbuga többtermelésére módosítottak. ezen belül eleget tettek fontos export- kötelezettségüknek is : a román ipar részére, bér munka formájában, több mint 30 000 tonna acélt hengereltek és adták át továbbgyártásra.

a zalai kőolajipari vállalat dolgozói november első napjain teljesítették évi exporttervüket. csaknem 50 000 tonna fűtőolajat és majdnem 140 000 tonna bitumént szállítottak el európa k különböző országaiba. a versenyt folytatják és az év végéig várhatóan további 10 000 tonna fűtőolajat, ezenkívül 25 000 tonna bitumént állítanak elő exportra.

a vaskohászati kemenceépítő vállalat dolgozói a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója tiszteletére rekordidő alatt építették át a dunai vasmű 1-es számú acélgyártó kemencéjét. a már nem eléggé korszerű, siemens rendszerű régi kemence bontásával együtt 22 és fél nap alatt építették fel, illetve alakították át korszerű maerz-boehlers rendszerűvé az egyes számú kemencét, két nappal hamarabb az eddigi hasonló átépítésekénél. a szerződésileg kikötött átépítési időhöz iszonyítva azonban öt és fél napos az időnyereségük. az így nyert napokon 2500-3000 tonna acélt állíthatnak elő. az új 1-es számú maerz-boehlers kemencét szárítás és felfűtés után szombaton délután helyezik üzembe.

orosháza dolgozói a nagy októberi tiszteletére 100 millió forint értékű terven felüli termeléssel dicsekedhetnek. legkiemelkedőbb az üvegyári dolgozók teljesítménye: a terven felül vállalat négymillió üvegpalack helyett hatmillió kétszáz-ezret gyártottak. csupán az üvegyárban 26 kollektíva nyerte el a szocialista brigád címet. /mti/

17.40/Lm

- 28 -

bb 58. növényvédelmi tanácskozás veszprémben

vid-szf/tné-ju ká cz 1967. november 3.

a hazafias népfront veszprém megyei bizottságának kezdeményezésére öt évvel ezelőtt nyugdíjas agrármérnökök bevonásával megalakították a növényvédelmi akcióbizottságot, amely fő feladatául veszprém megye szórvány és háztáji gyümölcsöseinek védelmét határozta el. a bizottság szakembereinek irányításával azóta jelentős változás ment végbe a kis kertek növényvédelmében. öt év alatt több mint 50 millió forintot fordítottak a háztáji és szórvány kertekben növényvédelemre és gépek vásárlására.

pénteken a háztáji kertek védelmének legújabb eredményeiről tanácskoztak veszprémben a megye vezető növényvédő szakemberei. sidi sándor, a növényvédelmi akcióbizottság vezetője elmondotta, hogy az idén kiváló szervezettséggel kezdték meg a növényvédelmi munkát. a kiskertek tulajdonosai ez évben 9 millió forint értékű növényvédőszer és 2153 növényvédő kisgépet vásároltak az agrárker vállalatától. /mti/

--

bb 59. orlay-fürst károlyról nevezték el a szombathelyi kereskedelmi szakmunkásképző iskolát

vi d szf/sk-ju ká 1967. november 3.

pénteken orlay-fürst károly nevét vette fel a szombathelyi kereskedelmi és vendéglátóipari szakmunkásképző iskola. a munkásmozgalom jeles harcosa - a mártírhalált halt fürst sándor testvére - a vas megyei rum községben született. kereskedősegédből lett a szakszervezeti baloldali mozgalom kiemelkedő személyisége, majd 1927-től kezdve az illegális kommunista párt tagja. életét a munkásmozgalomnak szentelte, 1945-ben halt meg.

az iskola névadó ünnepsége Ligeti László, a kpvdosz főtitkára, orlay-fürst károly hajdani harcostársa mondott beszédet. megjelent az ünnepegen fürst zoltán, orlay-fürst károly testvére is. a résztvevők megkoszorúzták orlay-fürst károly képmását. /mti/

--

18.00/ju

-29-

1957

Alka

bb 61. ünnepi ülés miskolcon a szovjet-magyar baráti társaság küldöttségének részvételével

vid fm/sk-ju ká cz

1967. november 3.

borsod megye négy társadalmi szervezetének - a hazafias népfrontnak, a magyar-szovjet baráti társaságnak, a tudományos ismeretterjesztő társulatnak és a műszaki tudományos egyesületek szövetségének - bizottságai, elnökségei és választmányai pénteken miskolcon ünnepi ülésen emlékeztek meg a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójáról. a megyei tanács disztermében dr. sályi istván egyetemi tanár, a hazafias népfront megyei elnöke üdvözölte a megjelenteket, közöttük a szovjet-magyar baráti társaság hazánkban tartozkodó küldöttségét. ezután gyárfás imre, a magyar-szovjet baráti társaság megyei elnöke mondott ünnepi beszédet, majd a társadalmi szervezetek legjobb aktivistáit az mszbt aranykoszorus jelvényével tüntették ki. /mti/

bb 62. új ipari üzem csurgón

vid-szf/tné-ju ká cz

1967. november 3.

harminckilenc millió forintos beruházással rekonstrukciót hajtottak végre a délmagyarországi fűrészek csurgói telepén. a munka két évvel ezelőtt kezdődött, s a rekonstrukció dolgozói elhatározták, hogy a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójára befejezik az építkezést. adott szavukat valóra váltották: pénteken ünnepélyesen átadták rendeltetésének a négy új üzemrészsszel, a fenyő- és lomb fűrészcsarnokkal, parketta és ládaüzemmel bővült ipartelepét, a hozzátartozó szocialis létesítményekkel együtt.

a rekonstruált üzem évente 70 millió forint értékűvel több árut állít elő mint korábban és 350 ember helyett 680-at foglalkoztat. /mti/

17.50/Lm

1958

- 30 -

1958

bb 63. az mszbt aranyplakettjével tüntették ki a komlói zobák és a pécsi szabolcs aknát

vid-fm/tné-ju ká cz

1967. november 3.

az mszbt baranya megyei elnökségének pénteki ünnepi ülésén sellymes ferenc, az mszbt megyei elnöke aranykoszorus jelvényt nyújtott át a magyar-szovjet barátság ápolásában példamutató 17 baranyai aktivistának. a komlói zobák akna és a pécsi szabolcs bánya kollektívái az mszbt aranyplakettjét kapták meg a magyar-szovjet baráti kapcsolatok ápolása terén több éven át végzett kiemelkedő munkájukért. /mti/

bb 64. ünnepség az igazságügyminisztériumban

k be/gk-ju sr cz

1967. november 3.

az igazságügyminisztérium dolgozói pénteken ünnepi esten emlékeztek meg a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójáról. az ünnepélyen dr. korom Mihály igazságügyminiszter átadta az igazságügyminisztérium, a bíróságok, valamint a büntetés-vegrehajtási szervek dolgozóinak adományozott kitüntetések. /mti/

bb 67. életmentő emlékérem

j-ju sr cz

1967. november 3.

sarlós istván, a fővárosi tanács vb elnöke pénteken az életmentő emlékérem kitüntető jelvényt és az ezzel járó pénzjutalmat, valamint ajándéktárgyakat horváth attilának, a bem józsef szakközépiskola tanulójának, aki ez év augusztusában a dunából kimentett egy idős asszonyt. /mti/

17.55/Lm

1958

- 31 -

1958

bb 66. szakszervezeti küldöttség utazott moszkvába

j Lm sr

1967. november 3.

a szovjet szakszervezetek központi tanácsának meghívására pénteken szakszervezeti küldöttség utazott moszkvába. a küldöttség tagjai: gál lászló, a szot titkára, nőhrer árpád, az élelmezés ipari dolgozók szakszervezetének elnöke, polyak jános, a vasas szakszervezet központi vezetőségének tagja, zgyerka jános, a bányai ipari dolgozók szakszervezete elnöke, toth lajosné, a ruházati ipari dolgozók szakszervezetének szervezési osztályának vezetője. a magyar szakszervezeti küldöttség gáspár sándornak, a szot főtitkárának vezetésével részt vesz a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója ünnepségein. a küldöttséget a keleti-pályaudvaron somoskői gábor, a szot titkára bucsuztatta./mti/

bb 69. a mélyépítési tervezők segítsége a vietnami népnek

k sb/lk-Lm ie

1967. november 3.

az évm mélyépítési tervező vállalat dolgozói a vietnami nép megsegítésére 62 000 forintot adtak át ünnepélyes keretek között a vietnami demokratikus köztársaság nagykövetsége képviselőjének. ezzel az összeggel együtt ez évben a mélyépítési dolgozói 124 000 forinttal segítették a vietnami nép harcát./mti/

bb 70. elutazott magyarországról a Londoni kereskedelmi kamara küldöttsége

i sz/j-Lm ie

1967. november 3.

pénteken elutazott budapestről az a 20 tagú delegáció, amelyet Lord Erroll of Hale, a Londoni kereskedelmi kamara elnöke, volt brit kereskedelemügyi miniszter vezetett. a delegáció nyolcnapos budapesti tartózkodását a magyar kereskedelmi kamara szervezte. a küldöttség látogatásának célja egyfelől a gazdaságirányítás reformjának tanulmányozása, másfelől az angol-magyar kereskedelmi kapcsolatok intenzívebb kiépítése volt. a küldöttség vezető tagjait fogadta dr. Timár Mátyás, a minisztertanács elnökhelyettese és a kormány több más tagja. megbeszéléseket folytattak a magyar nemzeti bank és a külkereskedelmi bank vezetőivel, valamint a nehézipari és a kohó- és gépipari minisztériumban. a delegáció tagjai tárgyaltak az érdekelt magyar külkereskedelmi vállalatok képviselőivel is./mti/

18,00/Lm

1967

bb 21. szerkesztőségek figyelmébe!

kérjük a szerkesztőségeket, hogy mai bb 21-es számú hírünk helyett az alábbi anyagot használják fel.

x x x

j/Lm sr

1967. november 3.

a szot elnöksége meghívására három hetet töltött hazánkban a szovjet munkásmozgalmi veteránok 49 tagú csoportja. látogatásuk során ipari és mezőgazdasági üzemeket tekintettek meg, baráti találkózón vettek részt. a szot elnöksége csütörtökön este fogadást adott a szovjet vendégek tiszteletére a Gundel étteremben. a fogadáson brutyó jános, az MSZMP ellenőrző bizottságának elnöke és Somoskői Gábor, a szot titkára köszöntötte a vendégeket, amelyre I. A. Novikov, a küldöttség vezetője és Sz. Sz. Szatucsin, a szovjet nagykövetség tanácsosa válaszolt. pénteken délután a veterán csoport hazautazott. bucsuztatásukra a ferihegyi repülőtéren megjelent Vas-Witteg Miklós, a szot alelnöke, Somogyi Miklós, a szot számvizsgáló bizottságának elnöke és a szovjet nagykövetség képviselői./mti/

bb 68. tábornoki kinevezések

t vt/hné-Lm sr

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából pénteken délután ünnepséget rendeztek a magyar néphadsereg központi klubjában. megjelent az ünnepi eseményen Biszku Béla, az MSZMP politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, Czinege Lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter, a politikai bizottság póttagja, ott volt a hadsereg több más vezetője, valamint Borbándi János, az MSZMP KB osztályvezetője. részt vett az ünnepségen I. V. Tutarinov vezérezredes, a Varsói Szerződés Egyesített Fegyveres Erő Főparancsnokságának magyarországi képviselője.

a magyar néphadsereg tagjainak harci és politika kiképzésében huzamosabb időn át végzett kiemelkedő munkájuk elismeréseként - a honvédelmi miniszter előterjesztésére - az elnöki tanács Fehér Ferenc, Nagy József és Orovecz István ezredeseket vezérőrnaggyá nevezte ki; Vörös Csillag érdemrenddel tüntette ki Mihály Imre ezredest, Hunyadi Ferenc, Pauliczek Imre, Sztanó Géza és Balabán Sándor alezredeseket. a minisztertanács több főtitstet ezredessé nevezett ki, a honvédelmi miniszter pedig a magyar néphadsereg több tisztjét, tiszthelyettesét és polgári alkalmazottját soronkívül előléptette, illetve kitüntette.

az előléptetéseket és kitüntetéseket Czinege Lajos nyújtotta át az ünnepségen./mti/

18.30/ju

1967

-33-

1967

bb 71. hazaérkezett finnországból nagy józsefné miniszter  
i sz/j-ju ie cz 1967. november 3.

pénteken hazaérkezett finnországi látogatásáról nagy józsefné könnyüipari miniszter, aki olavi salonen ipar- és kereskedelempolitikai miniszter meghívására töltött néhány napot finnországból.

nagy józsefnét a ferihegyi repülőtéren földi lázsló, a könnyüipari miniszter első helyettese, horváth gyula könnyüipari miniszterhelyettes és beck istván nagykövet, a külügyminisztérium főosztályvezetője fogadta. ott volt erdem olavi raustila, finnországi magyarországi nagykövete is. /mti/

bb 72. megnyílt az észt kiállítás  
tr tf//sr-ju cz 1967. november 3.

a nemzeti galériában a kulturális kapcsolatok intézete, a nemzeti galéria és a szolnok megyei tanács rendezésében pénteken délután megnyílt az észt grafikai és iparművészeti kiállítás. pogány ö. gábor, a nemzeti galéria főigazgatójának megnyitó szavai után hincz gyula méltatta a kiállítás anyagát. a megnyitáson megjelent nagy daniel, az elnöki tanács tagja, szilágyi béla külügyminiszterhelyettes, demeter sándor, a kulturális kapcsolatok intézetének alelnöke, szatmári nagy imre, a hazafias népfrent országos tanácsának titkára. ott volt a budapesti diplomáciai testület több tagja. a kiállítás november 26-ig lesz nyitva. /mti/

18.05/ju

1945

-34-

*MB*

bb 73. az országos nőtanács vendégeként

hné-ju sr cz 1967. november 3.

hazánkban érkezett a szovjetunió könnyüipari miniszterének helyettese alla tyihonovna lavrentyeva és jelena mihajlovna lukjanova gyermekorvos. néhány napot töltenek hazánkban és ellátogatnak debrecenbe is. /mti/

bb 74. szibériai riportképek

t tf/tr-ju sr cz 1967. november 3.

kiállítás nyílt péntek délután a tanács körút 21. szám alatti fotóbemutató teremben, ahol bara istvánnak, az mti fiatal riporterének felvételeit tekinthetik meg az érdeklődők. többtízezer kilométert utazott szibériában a távirati iroda fotósa, mintegy 2.500 felvételt készített szibéria hatalmas fejlődéséről, a gigantikus építkezésekről, az új iparvárosokról, vízierőművekről. fotóinak legjavát mutatja be a tárlaton - december 2-ig. /mti/

bb 75. „ Lengyelek a nagy októberi szocialista forradalomban

t fe/hné-ju sr cz 1967. november 3.

és az oroszországi polgárháború éveiben,„ címmel dokumentum kiállítás nyílt pénteken a lengyel kultúra nagymező utcai kiállítási helyiségeiben. a tárlat - amely november 22-ig tart nyitva - dokumentumaival emléket állít a történelmi harcokban részt vett lengyel hazafiaknak. /mti/

18.30/Lm

1945

- 35 -

*MB*

bb 76. ünnepi tanácsülésen adták át a művészeti díjakat szegeden

a Vid Im/sk-ju ka cz

1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója alkalmából pénteken ünnepi ülést tartott szeged város tanácsa. dr. biczó györgy vb elnök mondott beszédet. az ülésen felszólalt apró antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettes, szeged város országgyűlési képviselője is.

az ünnepi ülés határozata szerint jegyzőkönyvben rögzítették, hogy a jubileumi évforduló alkalmából szeged város tanácsa szobrot állíttatott a forradalom lángelkű vezérének v. i. leninek. kiss istván szobrászművész bronzba öntött alkotásának ünnepélyes felavatására november 5-én kerül sor.

az ünnepi ülésen dr. biczó györgy átadta szeged város tanácsának 1967. évi művészeti és műszaki díjait. vántus istván zeneszerzőt, a szegedi nemzeti színházban közelmúltban bemutatott „a három vándor”, című egyfelvonásos operájáért. andrássy lajos költőt a szegedi irodalmi élet fejlesztése érdekében kifejtett több mint egy évtizedes munkásságáért; kovács sándor iván kritikust a tisztafaj című irodalmi lap kritikai rovatának irányításáért, tarnai istvánt, az ém szegedi tervező vállalat tervezőmérnökét a városkép továbbfejlesztését szolgáló épületterveiért tüntették ki. /mti/

--

bb 77. felavatták a hódmezővásárhelyi porcelángyár első gyáregységét

c Vid-szf/tné-ju cz

1967. november 3.

hódmezővásárhelyen, pénteken délután, ünnepélyesen felavatták a finomkerámiai országos vállalat alföldi porcelángyárának első gyáregységét. részt vett az ünnepségen apró antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese, győri imre, a csongrádi megyei pártbizottság első titkára, szokup lajos építésügyi és városfejlesztési miniszterhelyettes, valamint csongrád megye több párt és állami vezetője. ott volt az ünnepségen dr. ludovico barattieri di san pietro, az olasz köztársaság budapesti nagykövete is, jelen voltak továbbá a gyárberendezést szállító olasz pozzi cég képviselői. / folyt. köv./

18.40/Lm

2012

- 36 -

Mk

bb 77. /felavatták a ... 1. folyt./-Lm

a gyáregység nagy üzemcsarnokában habuda ádám, a finomkerámiai országos vállalat vezérigazgatója köszöntötte a vendégeket, az összegyűlt sokszáz dolgozót, majd apró antal mondott avató beszédet.

elismeréssel szólt a kivitelező vállalatokról, amelyek a nagy beruházást határidőre elkészítették és a tervezett költségeket nem lépték túl. elmondotta, hogy ez a gyár az építőipar évek óta fennálló nehézségeit oszlatja el: biztosítja az ötéves tervekben kitűzött nagyarányú lakásépítési program megvalósításához és az export növeléséhez szükséges egészségügyi porcelánrut. ezután belpolitikai és gazdasági élet néhány fontos kérdéséről, az új gazdaságirányítási rendszer bevezetésének kérdéseiről szólt.

a többi között elmondotta: az új termelői árakat, a kormány által meghatározott irányelvek szerint, sok esetben maguk a vállalatok dolgozták ki.

- ez helyes, mert így az új árrendszer figyelembe veszi a vállalati adottságokat - mondotta. - de van ennek árnyoldala is. amikor a vállalati kalkulációkat megvizsgáltuk, több esetben állapítottunk meg lazaságokat. minden kérdést persze most nem lehet egyszerre tisztázni. de az új gazdaságirányítási rendszerrel életbelépő jogi rendelkezéseknek megfelelően el fogunk járni azokkal a vállalatokkal szemben, amelyek a gazdasági reform előkészítését jogosulatlan előnyök szerzésére kívánják felhasználni - jelentette ki a minisztertanács elnökhelyettese.

a vendégek ezután megtekintették a fürdőszoba berendezéseket gyártó üzemot, a 27 000 négyzetméteres nagycsarnokot, a már működő modern gépeket, berendezéseket, a korszerű üzemen viszonylag kevés munkás dolgozik, szinte minden munkafolyamatot gépesítettek, automatizáltak. az iparvágányon beérkező kaolint, meg a többi, összesen 16 féle nyersanyagot óriási bunkerekben tárolják és portáldarukkal mozgatják. az őrlőmalomokban előkészített anyagot, a folyékony masszát, csővezetékeken, pneumatikus uton továbbítják az öntődékke. a formákba öntött mosdókagylók, fürdőszobapolcok és más tárgyak ezreit több mint két kilométer hosszú konvektor-soron mozgatják a továbbfel dolgozó üzemszék között, egészen a 108 méter hosszú égetőkemencéig. a kemencékben a szegedi szénhidrogén medencéből érkező földgázzal égetik a porcelánt. évente mintegy hatezer tonna különféle porcelántárgy kerül majd ki a gyáregységből.

/folyt köv./

19.05/Ju

2012

-37-

Mk

bb 77. /felavatták a ... 2. folyt./-lm

a vendégek megtekintették a még épülő másik két gyár-egységet: a porcelánedénygyár huszezer négyzetméteres, valamint az égetési segédeszköz üzem 5400 négyzetméteres csarnokát is, amelyeknek építkezése jó ütemben halad./mti/

--

bb 78. meghalt geleji sándor akadémikus

1 ms/tm-lm sr

1967. november 3.

súlyos veszteség érte a magyar műszaki tudományt: pénteken 70 éves korában elhunyt geleji sándor akadémikus kétszeres kossuth-díjas egyetemi tanár, a munka vörös zászló érdemrendje és számos más kitüntetés tulajdonosa, a lengyel tudományos akadémia tiszteletbeli tagja, a freibergi berg-akadémia díszdoktora. számos szakkönyve, de főleg a fémek képlékeny alakításával foglalkozó munkásság a világszerte ismertté tette nevét.

a magyar tudományos akadémia és a miskolci nehézipari műszaki egyetem a nemzetközileg elismert tudóst, kohómérnök-nemzedékek kiváló oktatóját és nevelőjét saját halottjának tekintik. temetéséről később intézkednek./mti/

--

bb 79. meghalt friedmann istván, a munkásmozgalom régi harcosa

vid szf/tné-lm -cz

1967. november 3.

az ~~mszmp~~ komárom megyei és tatabányai városi bizottsága, a tatabányai szénbányák párt és szakszervezeti bizottsága közli, hogy friedmann istván, a párt és a munkásmozgalom bátor harcosa pénteken, 72 éves korában, súlyos betegség után elhunyt. friedmann istván 49 évvel ezelőtt kapcsolódott be a munkásmozgalomba, már az első világháború idején mint bizalmi tevékenykedett tatabányán a bányamunkás szakszervezetben. a tanácsköztársaság idején részt vett a forradalmi mozgalmakban. a tanácsköztársaság leverése után visszakerült a bányába, ahol részt vett a sztrájkmozgalmak szervezésében. a párt illegális munkájába 1943-ban kapcsolódott be. 1944-ben három fiával együtt letartóztatták. a felszabadulás után is részt vállalt a párt- és szakszervezeti munkából. odaadó munkájáért megkapta a szocialista hazáért érdemrendet és a magyar népköztársasági érdemérem kitüntetést./mti/

--

18.55/lm

- 38 -

20.2

*Mk*

bb 80. virágüzletek nyitvatartása

hné-lm 1e

1967. november 3.

november 6-án minden vasárnap nyitvatartó üzlet, november 7-én a 2. kerület mártírok utja 62., 4. kerület árpád ut 71, 5. kerület dimitrov tér 5, 6. kerület népköztársaság utja 46, 8. kerület rákóczi ut 9 és baross tér 1, 12. kerület alkotás utca 1, 18. kerület vöröshadsereg utja 141, 20. kerület kossuth lajos utca 38 és 21. kerület 2. rákóczi ferenc ut 139. szám alatti virágüzletek tartanak nyitva. a nyitvatartási idő egységesen valamennyi üzletben 9-17 óráig tart. /mti/

--

bb 81. megalakult az első városi általános fogyasztási és értékesítő szövetkezet székesfehérvárott

a vid-szf/tné-lm 1a

1967. november 3.

Általános fogyasztási és értékesítő szövetkezet alakult pénteken székesfehérvárott. ez az ország első városi fogyasztási és értékesítő szövetkezete. megalakítását az új gazdasági mechanizmus szellemében, a városi lakosság fokozott ellátására irányuló törekvés tette szükségessé. célja a nagykereskedelemmel való egészséges rivalizálás, a meglévő kereskedelmi vállalatok monopóliumhelyzetének megszüntetése a városokban. első lépésként a fejtér megyei meszöv nyitott székesfehérvárott abc áruházat.

mint az alakuló közgyűlésen elmondották, feltérképezték székesfehérvár „fehér foltjait”, és főként az eddig elhanyagolt területeken építenek több szövetkezeti üzletet. szövetkezeti abc áruházat kap a villamossági- televízió- és rádiókészülékek gyára, a székesfehérvári könnyűfémmű körzete és több külváros. jól felszerelt presszókat, éttermeket építenek a város eddig „mostoha”, perifériáin./mti/

--

19.30/ju

20.2

-39-

*Mk*

bb 82. a forradalomban résztvett veterán munkásörök ünnepe  
t vt/tr-ju sr la 1967. november 3.

a nagy októberi szocialista forradalomban, az intervenció elleni harcban részt vett veterán munkásörök tiszteletére pénteken este ünnepséget rendeztek az építők róza ferenc művelődési házában. az ünnepségen megjelent biszku béla, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára. ott volt a szovjet hadsereg ideglenesen hazánkban állomásozó csapatainak képviselőjében f. k. maruscsak altábornagy is. papp árpád, a munkásörök országos parancsnoka méltatta az ünnepi évfordulót, majd 27 internacionalista, egykori vörös katonák munkásörök dicsőítő oklevelet és Lenin-émlékplakettet nyújtott át a forradalom 50. évfordulója alkalmából.

az elismerésben részesült idős munkásörök közül krizsák istván, a iv. kerületi munkásörök tagja mondott köszönetet maga és társai nevében a megtiszteltetésért. /mt1/

bb 83. irodalmi est a néphadsereg központi klubjában  
k vt/tr-ju sr la 1967. november 3.

a zrínyi katonai kiadó gondozásában a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójára jelent meg sik endre: próbaévek és györkei jend: magyarok az amur partján című könyve. ebből az alkalomból pénteken a magyar néphadsereg központi klubjában irodalmi estet rendeztek, amelyen sik endre is részt vett. pándi pál egyetemi tanár méltatta bevezetőben a két írói alkotást, majd tallós endre előadóművész olvasott fel részleteket a próbaévekből.

az est második részében levetítették a vörös jelek a hadak útján című kisfilmet. /mt1/

20.00/ju

-40-

bb 84. ünnepi közgyűlés az eltén  
t fe/hné-ju la

1967. november 3.

Ünnepi közgyűlésen emlékeztek meg pénteken a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójáról az eötvös loránd tudományegyetemen. az egyetem oktatóinak, dolgozóinak és hallgatóinak emlékünnepeként részt vettek a szovjetunió budapesti nagykövetségének képviselői is. nagy károly rektor megnyitó szavai után köpeczi béla rektorhelyettes méltatta a fél évszázaddal ezelőtt lezajlott történelmi eseményeket és azok hatását a világ fejlődésére. ezt követően az egyetemi színpad, illetve az elte művész-együtteseinek adtak színvonalas műsort. /mt1/

bb 85. időjárásjelentés

hné-ju la

1967. november 3.

a meteorológiai intézet jelenti november 3-án, pénteken este 19 órakor:

az évszaknak megfelelő hőmérséklet várható időjárás szombaton estig: változóan felhős, párás idő, elsősorban a dunántúlon esőkkel. többfelé főleg keleten, reggeli köd, ködszitalás, időnként megélénkülő délkeleti, déli, a nyugati megyékben nyugati, északnyugati szél. a hőmérséklet alakulásában lényeges változás nem lesz.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: 10-15 fok között. /mt1/

20.10/ju

-41-

*Mh*

bb 86. a „csillagosok, katonák,, diszbemutatója

t pr/hné-lm la

1967. november 3.

pénteken a corvin filmszínházban ünnepélyes diszelőadáson mutatták be az első magyar-szovjet együttműködéssel készült filmet, a jancsó miklós rendezte „csillagosok, katonák,, -at. a premieren ott volt szirmai istván, a magyar-szocialista munkáspárt politikai bizottságának tagja, ilku páll művelődésügyi miniszter, az mszmp politikai bizottságának póttagja, óvári miklós, az mszmp központi bizottságának osztályvezetője, s eljöttek számsan a főváros politikai, társadalmi és kulturális életének vezetői, ismert személyiségei. megtekintették a filmet a szovjet-unió budapesti nagykövetségének vezető beosztású munkatársai is.

fábrí zoltán, kétszeres kossuth-díjas, kiváló művész, filmrendező mondott bevezető szavakat, majd a közönség nagy tapsa közepette felsorakoztak a filmvászon előtt jancsó miklós rendezővel és somló tamás operatőrrel az élen a film alkotói, főbb szereplői, köztük a bemutatóra érkezett szovjet színészek: gleb sztrizsenov, bolot bejszenaljev, valamint a lengyel kristina mikolajewska./mti/

- v é g e -

21. 10./ju

-42-

**MTI**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 189-480, 388-880

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



mti b e l f ö l d i h i r e k

1967. november 4.

bb 1. helyreállították a rumi fürst-házat - emlékmúzeum nyílik az épületben

vid fm/sk-ju ká cz

1967. november 4.

felújították fürst sándornak, a magyar kommunista mozgalom nagy mártírjának rumi szülőházát. a vas megyei politikai, társadalmi szervek emlékmúzeumot rendeznek be az épületben. a család egykori butoraival rendezik be a helyiségeket, ahol elhelyezik a fürst sándor életére és munkásságára vonatkozó emléket is.

az emlékmúzeum november 27-én, fürst sándor születésének évfordulóján nyitják meg. /mti/

bb 2. nyugdíjas közétkeztetés, ifjúsági lakásépítkezés csepelen

i hi/gg-ju sr la

1967. november 4.

a csepeli üzemet is segítségül hívja a XXI. kerület fejlesztéséhez a tanács. a többéves program szerint lényegesen enyhülnek a lakosság különböző rétegeinek gondjai, meg akarják oldani például a nyugdíjasok közétkeztetését, a vasmunkás tere és a királyerdőbe terveznek ilyen vendéglátó egységet. elősegítik a fiatalok lakásépítkezéseit, erre a célra egyelőre a szentmiklósi úton fognak megfelelő területet parcellázni. felépül a kerület új munkásotthona, ezenkívül a kertvárosban tervezik újabb művelődési ház létesítését, s a királyerdei fiataloknak is megfelelő szórakozási lehetőséget biztosítanak. /mti/

-.-

-1-

*MK*